

Kullanım Talimatları



DİKKAT!

İlk çalıştırmadan önce, kullanım talimatlarını ve güvenlik uyarılarını dikkatlice okumanız gerekmektedir.

Kullanım talimatlarına her zaman başvurabilmeniz için kolayca ulaşabileceğiniz bir yerde dikkatlice saklayın.

Semboller



Bu bilgiye uyulmaması insanları tehlikeye sokabilir ve / veya ciddi hasara sebep olabilir!



Bu bilgiye uyulmaması arızalara ve maddi hasara yol açabilir!



Doğru kullanım ile ilgili önemli bilgiler. Bu bilgilere uyulmaması arızalara yol açabilir!

- Çalışma noktalarını belirtir.

Makinenin amaca uygun kullanımı

Bu makine, Kullanım Talimatları doğrultusunda, sadece kumaşla kaplı yüzeyler ile duvar kaplamalarının kuru temizliğine yönelik tasarlanmıştır.

Makine, oteller, okullar, hastaneler, fabrikalar, alışveriş merkezleri ve ofisler gibi, endüstriyel ve ticari mekanlarda zemin temizliği için uygundur.

İçindekiler

Güvenlik talimatları	2
EU Uygunluk Bildirgesi	3
Genel bakış	3
Çalıştırma hazırlığı/Çalıştırma	3
Çalıştırmanın başlaması	3
Çalıştırmanın bitimi	3
Servis, bakım ve muhafaza	4
Arızalar	4
Tasfiye	4
Teknik veriler	4
Aksesuarlar	5
Genel tetkik	5

Güvenlik talimatları

Tasarımı ve yapısı dolayısıyla, TASKI makineleri AT yönergelerinde belirtilen sağlık ve güvenlik koşulları ile uyumlu olup; üzerinde CE ibaresini taşır.



Bu makine yalnızca eğitimini almış kişiler tarafından kullanılabilir.



Makineyi, patlayıcı veya kolay alev alabilen maddelerin (örneğin, petrol, boya tinerleri, ısıtma yağı, çözeltiler, vb) saklandığı veya işlem gördüğü odalarda kullanmayın. Makinenin elektrikli veya mekanik aksamları bu maddelerin alev almasına neden olabilir.



Bu makineyi, toksik, zehirli, zarar verici, yakıcı veya tahriş edici malzemelerin (örneğin, asitler, alkaliler, zararlı tozlar, vb.) emilmesinde kullanamazsınız. Filtre sistemi bu tür maddelerin yeterli biçimde süzülmesini sağlamayacaktır. Bu durumda kullanıcının ve üçüncü şahısların sağlıklarının bozulması kaçınılmaz olacaktır.



Makinenin çalıştırılmasında mahalli konum dikkate alınmalı; üçüncü şahıslar ile çocuklara dikkat edilmelidir!



Güvenliği etkileyecek şekilde, örneğin, makine muhafazası, güç kablosu veya mevcut taşıyıcı bölümlere erişimi engelleyen muhafazalar gibi aksamların zarar görmesi halinde, makinenin çalışmasına derhal son verilmelidir!



Aşınma veya yıpranmaya karşı düzenli şekilde elektrik kablosunu kontrol edin, güvenli ve uygun bir koşul mevcut olmadığı takdirde makineyi çalıştırmayın!



Dikkat:

Makinenin mekanik ya da elektrikli parçalarının onarımı sadece JohnsonDiversey yetkili müşteri servisleri veya güvenlik talimatları konusunda deneyimli uzmanlar tarafından yapılmalıdır.

Güç kablosu için asgari gereklilik H05VV-F2x1.0.



Dikkat:

Bu makine yalnızca kuru alanlarda kullanıma yöneliktir ve açık havada ya da nemli ortamlarda kullanılmamalı veya muhafaza edilmemelidir.



Dikkat:

Kaza önleme yönetmeliklerine dikkat edin!



Dikkat:

Sadece kullanım talimatlarının aksesuarlar bölümünde belirtilen ve TASKI teknik uzmanının tavsiye ettiği (Sayfa 5) aksesuarları kullanın, başka aksesuarların kullanımı güvenliği bozabilir.



Dikkat:

Kişisel güvenlik, ilgili ulusal yönetmeliklerle belirlenmiştir!



Dikkat:

Ana güç kablosunun prize ıslak elle takılıp çıkarılması tehlikelidir!



Dikkat:

Dikkat, güç kablosunun döner fırçalarla temas etmediğinden emin olun!



Dikkat:

Makineyi üzerinden sürmek suretiyle güç kablosuna zarar vermemeye dikkat edin. Isı, yağ veya keskin nesnelere güç kablosunu kıvrırmaktan, koparmaktan veya kabloya zarar vermekten kaçının!



Dikkat:

Makinenin etiketinde yer alan voltajın, priz voltaj değeri ile aynı olduğundan lütfen emin olun!



Dikkat:

İlave güç çıkışı (sadece 15) yalnızca Kullanım Talimatlarında belirtilen ilave ekipman için kullanılabilir (Sayfa 5)!

Önemli! Aşağıdaki durumlarda makineyi kapatın:

- örneğin, temizleme veya bakımı yapılırken ya da makinede başka bir işlev seçilirken
- başkalarının izinsiz kullanımını önlemek için uygun bir odada makineyi muhafaza ederken
- başında biri olmadan bırakırken

Bunu, güç kablosunu ana elektrik şebekesinden çekerek yapın.

Makineyi, paslanmaya olanak vermeyen bir atmosfere sahip, tozdan arınmış bir odada muhafaza edin.

Sıcaklık +10 °C'nin altına düşmemeli veya +35 °C'nin üstüne çıkmamalıdır. Düşük ısılar, nem ve toz, elektrikli parçaların çalışma ömrünü ciddi oranda kısaltabilir.

EU Uygunluk Bildirgesi

İşbu

TechTronic Appliances (HK) LTD
18/F, CDW Building , 388 Castle Peak Road , Tsuen Wan , Hong Kong
doküman ile, aşağıda tarifi yapılan ürünün, gerek temel tasarımı ve yapısı, gerekse tarafımızca pazarlanma şekliyle, ilgili AT Yönergesinde belirtilen, güvenlik ve sağlık koşullarına uygun olduğunu bildiririz.
Onayımız haricinde, üründe değişiklikler yapıldığı takdirde bu bildirme geçersiz olacaktır.

Ürün:	Elektrik süpürgesi	
İsim/Model tipi:	vento 8	(220-240V~/50-60Hz/900W)
İsim/Model tipi:	vento 15	(220-240V~/50-60Hz/1000W)
	vento 15	elektrikli fırça bulunmuyor (220-240V~/50-60Hz/1150W) elektrikli fırça mevcut


AT Yönergelerine uyumlu:

Makine Yönergesi (73/23/AET) AET EMC
(Elektromanyetik Uyumluluk) versiyonu: (89/336/AET), 98/13/AET versiyonu

Uygun ve uyum içindeki standartlar tatbik edilmiştir:

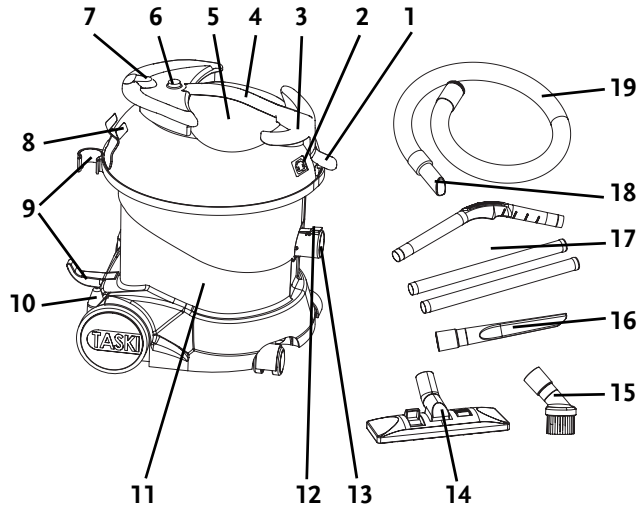
EN 60 335-1:2000+A1+A11/EN 60335-2-69:2003+A1/EN 50366:2003/
EN 55014-1:2000+A1+A2/EN 55014-2:1997+A1/EN 61000-3-2:2000/
EN 61000-3-3:1995+A1

Seri üretim birimlerinin, daima mevcut AT Yönergelerine ve ilgili standartlara uyumlu olacağı, dahili önlemler ile garanti edilmektedir


GP Hui
Quality Assurance General Manager
Date: 25 July 2006

İmza sahipleri, şirket adına ve tam vekalet yetkisi ile hareket etmektedirler.

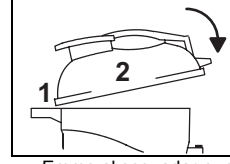
Genel bakış



- 1 Kilit mandalı
- 2 Elektrikli fırça için priz (maks.150W)
- 3 Kablo sarıcısı
- 4 Taşıma tutamağı
- 5 Emme kapağı
- 6 Açma / Kapama düğmesi
- 7 Kablo desteği
- 8 Güç kablosu için priz
- 9 Emme tübü ve lastik ağızlıklı silecek için park konumu
- 10 Sabit tekerlek (sadece vento 15)
- 11 Depo
- 12 Emme hortumu için sökme gereci
- 13 Hortum bağlantısı
- 14 Üniversal toz sileceği
- 15 Toz alma fırçasının hortum ucu (standart aksesuar: sadece vento 15)
- 16 Yarık hortum ucu (standart aksesuar: sadece vento 15)
- 17 Emme tüpü
- 18 Hortum tüpü
- 19 Emme hortumu

Çalıştırma hazırlığı/Çalıştırma

- Ambalajın içinde yer alan broşüre bakınız.
- Toz torbasının üzerindeki şemada tarif edildiği şekilde toz torbasını yerleştirin.
- Sepeti yerleştirin; yukarıdaki ok, hortum bağlantısına doğru bakmalıdır.



- Emme kapağınının sırtını (2) deponun üstündeki yatağa (1) yerleştirin, sonra da kilit mandalının yerine yerleşme sesini duyana kadar bastırın.

- Emme aksesuarlarını monte edin.
- Emme hortumunu, yerine kilitlene kadar hortum bağlantısının içine yerleştirin.

Çalıştırmanın başlaması

- Güç kablosunu ana elektrik prizine takın.
- Makineyi çalıştırın (AÇMA/KAPAMA).

Emme kuvvetinin ayarlanmasına yarayan boşaltma deliği boru dirseğinin üzerine takılır.

Temin edilen aksesuar (sadece vento 15 için) boruya veya hortum borusuna tutturulur.

Çalıştırmanın bitimi

- Makineyi kapatın (ON/OFF - AÇMA/KAPAMA) ve güç kablosunu ana prizden çekin.
- Makineyi nemli bir bezle silin.
- Kablo sarıcısından başlayarak güç kablosunu, emme kapağına dolayın.



Dikkat:

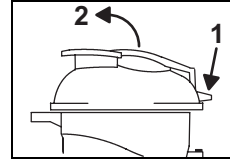
Makineyi asla yüksek basınçlı suyla ve su hortumu kullanarak temizlemeyin.

Su makineye girerse, mekanik veya elektrikli bölümlere ciddi oranda zarar verebilir.

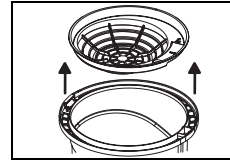
Emme performansı yetersizse, toz torbasını değiştirin ve aşağıda tarif edildiği şekilde filtrenin bakımını sağlayın:



Toz torbasını değiştirmeden önce, tozun dibe çökmesi için kısa bir süre bekleyin.



- Kilit mandalına (1) bastırın ve emme kapağını (2) kaldırın.



- Sepeti çıkarın ve kumaş filtrenin kirliliğini kontrol edin; gerekirse temizleyin.

- Toz torbasını, hortum bağlantısından çıkarın ve ulusal yönetmeliklerinize uygun şekilde boşaltın.
- Toz torbasının üzerindeki şemada tarif edildiği şekilde toz torbasını yerleştirin.

Hafifçe kirlili bez filtre.

- Kiri, ya fırçalayarak ya da elektrikli süpürge ile emerek temizleyin.

Çok kirlili bez filtre.

- Bez filtreyi çamaşır makinesinde yıkayın (azami 30° C/86° F).
- Nemli bez filtreyi sepetin üzerine oturtun (ki doğru biçimini alsın) ve kurumaya bırakın.

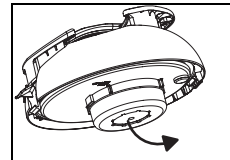
Bez filtre döner kazanlı çamaşır kurutucusuna atılmamalıdır!



Dikkat:

Makine sadece kuru ve fonksiyonel bir filtre bezi ile çalıştırılabilir!

- Sepeti yerleştirin; yukarıdaki ok hortum bağlantısına doğru bakmalıdır.



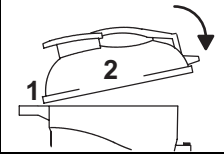
Filtre diskinin çok fazla kirlenmesi

- Emme kapağını çevresinde döndürün ve filtre diskini yenisiyle değiştirin.

Filtre diskinin mavi yanı görülebilmelidir.

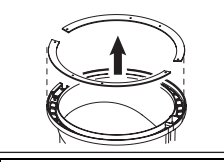


Dikkat:
Makine ancak filtre diski yerine yerleştirildiği takdirde çalışabilir!

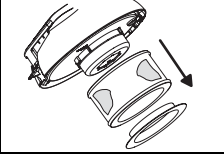


- Emme kapağınının sırtını (2) deponun üstündeki yatağa (1) yerleştirin, sonra da kilit mandalının yerine yerleşme sesini duyana kadar bastırın.

Opsiyonel filtrenin bakımının yapılması



- Çok kirli boşaltma filtresi.**
- Boşaltma filtresini çıkarın ve yenisini takın.



- Çok kirli HEPA filtresi**
- Sadece Vento 15 için: HEPA filtresini çıkarın ve ulusal yönetmeliklere göre boşaltımını yapın.
HEPA filtreleri temizlenememektedir!

Servis, bakım ve muhafaza



Dikkat:
Yalnızca TASKI markalı yedek parçalar kullanılmalıdır; aksi halde garanti teminatları ve yükümlülükleri geçersiz olacaktır!

Makinenin bakımının yapılması, sorunsuz ve uzun çalışma ömrü için bir ön koşuldur.

Simgeler:
◇ = kullanımlar sonrası, ◇◇ = her hafta

Aktivite	◇	◇◇	Sayfa
Toz torbasının kontrol edilmesi/değiştirilmesi	●		
Filtre bezinin temizlenmesi/değiştirilmesi	●		3
Filtre diskinin kontrol edilmesi/değiştirilmesi		●	3
Boşaltım filtresinin kontrol edilmesi/değiştirilmesi		●	3
HEPA filtresinin kontrol edilmesi/değiştirilmesi		●	3
Makineyi nemli bir bezle temizleyin	●		

Servis aralıkları

TASKI makineleri en yüksek kalite standartlarında üretilmişlerdir. Bu yüksek kalite, uluslararası alanda tanınmış kalite kontrol prosedürleriyle desteklenmektedir. Elektrikli ve mekanik aksamlar, uzun zaman kullanıldıkları takdirde yıpranmaya ve eskimeye maruz kalırlar.

- Çalışma güvenliğinin ve kullanıma hazır olmanın sağlanması için 500 çalışma saatinden sonra ya da yılda en az bir kere servis bakımı yapılmalıdır.

Zorlu veya aşırı çalışma koşulları altında ve / veya yetersiz bakım söz konusu olduğunda daha kısa servis aralıkları gereklidir.

Servis merkezi

Bizimle, herhangi bir arıza veya bir sipariş vermek üzere irtibata geçtiğinizde, muhakkak makinenizin tipini ve seri numarasını belirtmenizi rica ederiz.

Bu bilgiyi makinenizin tanıtım kartında bulabilirsiniz. En yakın TASKI bayinizin adresi ise bu kullanım kılavuzunun son sayfasında yer almaktadır.

Arızalar

Arıza	Olası sebepler	Arızanın giderilmesi	Sayfa
Makine çalışmıyor	ON/OFF düğmesi (ON/OFF) kapalı	• ON/OFF(AÇMA/KAPAMA) düğmesini "on" konumuna getirin	3
	Elektrik gelmiyor	• Güç kablosunu ana elektrik prizine takın.	
	Fiş makinenin üzerindeki prize takılı değil	• Fişi takın	3
	Güç kablosunda arıza var	• Güç kablosunu değiştirin	
	ON/OFF (AÇMA/KAPAMA) düğmesi arızası	• Teknik destek isteyin	
Yetersiz vakumlama (emme)performansı	Motor arızası	• Teknik destek isteyin	
	Toz torbası dolu (emniyet supabı emme motorunun fazla ısınmasını önlemek için devreye alınmıştır)	• Değiştirin	3
	Bez filtre kirli	• Bez filtreyi temizleyin veya değiştirin	3
	Filtre diski kirli	• Filtre diskinin değiştirin	3
	Emme hortumu veya lastik ağızlıklı silecek memesi tıkalı	• Tıkayan nesneyi çıkarıp atın	
	HEPA filtresi kirli (opsiyonel: sadece vento 15'te)	• Değiştirin	3
Koku oluşuyor	Boşaltım filtresi (opsiyonel)	• Değiştirin	3
	Nem birikmesi	• toz torbasını değiştirin	

Tasfiye

Çalışma ömrünün sonuna geldiğinde makine ve aksesuarları, ulusal yönetmeliklere göre elden çıkarılmalıdır. TASKI bayiniz talebiniz üzerine uygun yöntemlerle size yardımcı olabilir.

Teknik veriler

Makine/model tipi	vento 8	vento 15	
Voltaj	220-240V~	220-240V~	ac
Frekans	50-60	50-60	Hz
Elektrik tüketimi	900	1000	W
Hesaplanan güç (maks.)	-	150	W
Güç kablosunun uzunluğu	10.5	10.5	m
Makine ağırlığı	6	8	kg
Boyutlar (Uzunluk x En x Yükseklik)	42x39x34	42x39x48	cm
Ses seviyesi LPA, EN 60704-1'e göre	59	59	dB(A)
Elektrikli aksam muhafaza grubu	II	II	

Aksesuarlar

No.	Aksesuar tipi	vento 8	vento 15
7514803	Tek kullanımlık Yün Toz Torbaları (10 adetlik paket)	(1)	
7514886	Tek kullanımlık Kağıt Toz Torbaları (10 adetlik paket)	(1)	
7514804	Tek kullanımlık Yün Toz Torbaları (10 adetlik paket)	-	(1)
7514888	Tek kullanımlık Kağıt Toz Torbaları (10 adetlik paket)	-	(1)
4091150	Filtre diski	X	X
7514883	Boşaltım Filtresi	X	X
7514884	HEPA Filtre Kiti (boşaltım filtresini de içerir)	-	X
7514885	HEPA filtresi (yedek)	-	X
7514889	Aksesuar Kiti (Yarı Hortum Başı ve Toz Fırçası Memesi)	X	X
8500740	Konik bağlantı	X	X
7514937	Teleskopik boru (32 mm)	X	X
7509903	Elektrikli fırça	-	X

Genel tetkik

